|  |  |
| --- | --- |
| **Bildnummer** | **Beschreibung** |
| 1 | Die Siegerehrung des Aerogel Architecture Awards 2022. Bild: Empa |
| 2 | Präsentation der Jury des Aerogel Architecture Awards 2022. Bild: Empa |
| 3 | Erster Platz beim Aerogel Architecture Award 2022. Bild: Empa |
| 4 | Zweiter Platz beim Aerogel Architecture Award 2022. Bild: Empa |
| 5 | Dritter Platz beim Aerogel Architecture Award 2022. Bild: Empa |
| 6 bis 8 | Diese drei Awards, gefertigt vom Künstler Peter Kolčák, wurden beim Aerogel Architecture Award 2022 verliehen. Bild: Empa |
| 9 | Das Visual des diesjährigen Aerogel Architecture Awards. Bild: Empa |
| 10 | Das Siegerprojekt ist das Ausstellungsgebäude auf der Mathildenhöhe in Darmstadt. Bild: Jörg Hempel.  |
| 11 | Projektbeschrieb zum Siegerprojekt. Poster: schneider+schumacher |
| 12 | Den zweiten Platz belegt die Pfarrei Heilig Geist in Zürich. Bild: Kämpfen Zinke + Partner |
| 13 | Projektbeschrieb zum zweiten Platz. Poster: Kämpfen Zinke + Partner |
| 14 | Auf dem dritten Platz befindet sich das Haus am Lindberg in Winterthur. Bild: Anne-Kathrin Halt |
| 15 | Projektbeschrieb zum dritten Platz. Poster: halt Architektur |

**Bildlegenden Aerogel Architecture Award 2022 (Deutsch)**

**Captions Aerogel Architecture Award 2022 (English)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Image number** | **Description** |
| 1 | The award ceremony of the Aerogel Architecture Award 2022. Image: Empa |
| 2 | Presentation of the jury of the Aerogel Architecture Award 2022. Image: Empa |
| 3 | First place in the Aerogel Architecture Award 2022. Image: Empa |
| 4 | Second place in the Aerogel Architecture Award 2022. Image: Empa |
| 5 | Third place in the Aerogel Architecture Award 2022. Image: Empa |
| 6 bis 8 | These three awards by the artist Peter Kolčák were handed out at the Aerogel Architecture Award 2022. Image: Empa |
| 9 | The visual of this year's Aerogel Architecture Award. Image: Empa |
| 10 | The winning project is the exhibition building on the Mathildenhöhe in Darmstadt. Image: Jörg Hempel.  |
| 11 | Project description of the winning project. Poster: schneider+schumacher |
| 12 | Second place goes to the Heilig Geist parish center in Zurich. Image: Kämpfen Zinke + Partner. |
| 13 | Project description of the second place. Poster: Kämpfen Zinke + Partner |
| 14 | The third place goes to the Haus am Lindberg in Winterthur. Image: Anne-Kathrin Halt |
| 15 | Project description for the third place. Poster: halt Architektur |

**Légendes des photos Aerogel Architecture Award 2022 (français)**

|  |  |
| --- | --- |
| **Image** | **Description** |
| 1 | La cérémonie de remise des prix de l'Aerogel Architecture Award 2022. Image : Empa |
| 2 | Présentation du jury de l'Aerogel Architecture Award 2022. Image : Empa |
| 3 | Première place de l'Aerogel Architecture Award 2022. Image : Empa |
| 4 | Deuxième place de l'Aerogel Architecture Award 2022. Image : Empa |
| 5 | Troisième place de l'Aerogel Architecture Award 2022. Image : Empa |
| 6-8 | Ces trois prix, réalisés par l'artiste Peter Kolčák, ont été décernés lors de l'Aerogel Architecture Award 2022. Image : Empa |
| 9 | Le visuel de l'Aerogel Architecture Award de cette année. Image : Empa |
| 10 | Le projet gagnant est le bâtiment d'exposition de la Mathildenhöhe à Darmstadt. Photo : Jörg Hempel.  |
| 11 | Description du projet gagnant. Affiche : schneider+schumacher |
| 12 | La deuxième place est occupée par la paroisse « Heilig Geist » à Zurich. Image : Kämpfen Zinke + Partner. |
| 13 | Description du projet pour la deuxième place. Affiche : Kämpfen Zinke + Partner |
| 14 | La troisième place est occupée par la « Haus am Lindberg » à Winterthour. Image : Anne-Kathrin Halt |
| 15 | Description du projet pour la troisième place. Affiche : halt Architektur |